



金甲虫助拍器使用说明书  
User's Manual for Goldbug Selfie Stick  
金甲虫摄影辅助器取扱説明書  
금갑충 보조기 사용 설명서

Dispho  
远点拍

WS-SQB938

功能操作说明   Operation 機能操作説明 기능 작동 설명	Dispho 远点拍	LED灯名称及定义   LED and the function LEDランプ名とその定義 LED별명 및 정의	产品参数   Specification 製品パラメータ 제품 파라미터	Dispho 远点拍	保修卡   Warranty Card 保証書 보증 카드								
<p><b>第五步</b> 先把手机支架弯到一定的程度,然后用手握住伸缩杆尾部,用大拇指压住尾部尾端,另一端连接接头部位顶到硬质物体,让伸缩杆一节节逐渐收缩到一起。 Step 5 Rotate the mobile back and hold the bottom of the extension holder and press it with your thumb. Make the other side of the holder up to the hard part then draw it back slowly.</p> <p><b>第六步</b> 手机支架向箭头方向旋转270度视图 Draw back the mobile clip for 270 degrees follow the arrow 携帯ラッケットを矢印方向に従って ビューモードを270度回転する 휴대폰 클립을 화살 방향으로 270도 회전 도면</p> <p><b>第七步</b> LED1 充电指示灯 (充电中时为红色, 充电后红灯熄灭) LED1 Charging indicator light (Red : charging / Red OFF:full charging) LED1充電指示ランプ (充電中の時、赤色照明が点灯するが、充電完了後赤いライトが消える) LED1충전 지시등(충전시 레드이며 충전 완료후 레드 램프가 깨짐)</p> <p><b>第八步</b> LED2 开机指示/蓝牙配对灯 (LED2 指示灯常亮或闪烁) LED2 Power indication light/Pairing light (blue) LED2 オンの指示ランプとブルートゥースマッチングランプ LED2켜기 표시 블루투스 매칭 램프 LED2켜기 표시 블루투스 매칭 램프</p> <p><b>第九步</b> LED3 安卓系统指示灯(工作状态为常亮) LED3 Android OS indicator light (In lightness means working) LED3 アンドロイドシステム指示ランプ (仕事の状態で常に点灯する) LED3안드로이드 시스템 표시 램프 (작업 상태는 계속 커짐)</p> <p><b>第十步</b> LED4 苹果系统指示灯(工作状态为常亮) LED4 iPhone OS indicator light (In lightness means working) LED4 アイフォーンシステム指示ランプ (仕事の状態で常に点灯する) LED4애플 시스템 표시 램프 (작업 상태는 계속 커짐)</p>		<p><b>电池参数 :</b> 电池容量: 60毫安 待机时间: 3天 工作时间: 20H 充电电压: 5V 输入电流: 120MA 充电时间: 0.5H 充电次数: ≥300</p> <p><b>Battery parameters:</b> Battery capacity: 60MA Standby time: 3 days Working time: 20H Charging voltage: 5V Input current: 120MA Charging time: 0.5H Charging times: ≥300</p> <p><b>产品参数 :</b> 产品重量: 138G 拉伸长度: 73CM 材质: 不锈钢 包装尺寸: 201x90x39MM</p> <p><b>Product parameters:</b> Product weight : 138G Length: 73CM Material: stainless steel Packing dimension: 201x90x39MM</p>	<p><b>维修记录 Product maintenance record 製品修理記録 제품 수리 기록</b></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>送修日期 Maintenance date 修理時間 수리 일자</th> <th>维修机构 Maintenance agency 修理機構 수리 기구</th> <th>故障描述 Problem description 故障叙述 고장 서술</th> <th>维修描述 Maintenance description 修理叙述 수리 서술</th> <th>维修人 Maintainer 修理者 수리인</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </tbody> </table> <p><b>温馨提示:</b> 金甲虫助拍器手机支架与五金杆连接处最大承受力度为5KG Kindly reminder: maximum bearing capacity at the joint between the integrated camera assistant phone stand and the hardware rod: 5kg ヒント: 一体型撮影補助装置の携帯電話ブラケットと金物ロッドとの接続部が耐えられる最大力: 5KG 친절한 제사: 원 보디식 핸드폰 셀카 카메라와 금속 봉 연결부의 최대 허용 하중: 5KG The statements should be displayed in the user manual: changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.</p> <p>This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: -- Orient or relocate the receiving antenna. -- Increase the separation between the equipment and receiver. -- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. -- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.</p> <p>This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p>	送修日期 Maintenance date 修理時間 수리 일자	维修机构 Maintenance agency 修理機構 수리 기구	故障描述 Problem description 故障叙述 고장 서술	维修描述 Maintenance description 修理叙述 수리 서술	维修人 Maintainer 修理者 수리인					
送修日期 Maintenance date 修理時間 수리 일자	维修机构 Maintenance agency 修理機構 수리 기구	故障描述 Problem description 故障叙述 고장 서술	维修描述 Maintenance description 修理叙述 수리 서술	维修人 Maintainer 修理者 수리인									

